

びょうき げんき とき  
病気（元気がない時）



びょうき  
1. 病気になったとき

にほん びょうき びょういん い ことができます。  
日本で 病気になったら、病院に 行くことが

ほけん はい びょういん しはら かね すく  
保険に 入ったら、あなたが 病院で 支払う お金は 少なくなります。なので、

びょうき まえ ほけん はい  
病気になる前に 保険に 入ってください。

いずみさのし の りんくう そうごう いりょう せんたー で にほんご できない人も  
泉佐野市 の りんくう 総合 医療 センター で 日本語が

そうだん ことができます。いろいろな ことばを ほな 話します。「国際 診療科」に  
相談することが できます。いろいろな ことばを ほな 話します。「国際 診療科」に

そうだん  
相談してください。

はじ い とき  
初めて行く時：

- げつ きんようび さんふじんか しゅっさん いしゃ  
● 月～金曜日8：00～11：00 （産婦人科＜出産のための 医者＞：8：00～11：

30)

- けんこうほけんしょう かくしゅいりょうしょう ほけん はい かーど も  
● 健康保険証・各種医療証＜保険に 入っている カード＞ を 持ってきて

ください

いずみさの市（し） 「やさしい にほんご」

えいご 英語 (English)	げつ きん 月～金	10:00-15:00
ちゅうごくご 中国語 (中文)	げつ きん 月～金	10:00-15:00
すべいんご スペイン語 (Español)	か もく 火、木	10:00-15:00
ぼるとがるご ポルトガル語 (Português)	か もく 火、木	10:00-15:00

! お金<sup>かね</sup>が かかる<sup>とき</sup>時<sup>き</sup>があります。病院<sup>びょういん</sup>に 聞いて<sup>き</sup>ください。

そうだん  
相談<sup>そうだん</sup>するところ：

ちほうどくりつぎょうせいほうじん りんくう 総合医療<sup>そうごういりょう</sup>センター 国際診療<sup>こくさいしんりょう</sup>科

e-mail: g-kokusai@rgmc.izumisano.osaka.jp

でんわ  
TEL : 072-469-3111

! にほん<sup>にほん</sup> 日本<sup>にほん</sup>に 住<sup>す</sup>んでいる 外国人<sup>がいこくじん</sup>の みなさん：

- パスポート<sup>ぱすぽーと</sup>を 持<sup>も</sup>ってきてください
- お金<sup>かね</sup>が かかりますので、お金<sup>かね</sup>を 持<sup>も</sup>ってきてください

くわしくは ホームページ<sup>ほーむぺーじ</sup>を 見<sup>み</sup>てください：

<http://www.rgmc.izumisano.osaka.jp/department/international1/>

もっと知りたいとき・違うところの 病院を しらべたい時：

- おおさかめ でい かる ね っ と  
大阪メディカルネット

<https://www.mfis.pref.osaka.jp/omfo/>

- ざいだん ほうじん にほん いりょう きょういく ざいだん がいこくじん かんじゃ うけいれ いりょう きかん  
財団 法人 日本 医療 教育 財団 外国人 患者 受入 医療 機関

にんしょう せいど  
認証 制度 Japan Medical Service Accreditation for International Patients (JMIP)

<https://jmip.jme.or.jp/index.php?l=jpn>

- にほん せいふ かんこうきょく  
日本 政府 観光局 Japan National Tourist Organization (JNTO)

[https://www.jnto.go.jp/emergency/jpn/mi\\_guide.html](https://www.jnto.go.jp/emergency/jpn/mi_guide.html)

## 2. 病院に行くとき

もっていくもの：

- けんこう ほけんしょう ほけん はい 入っている カード  
健康 保険証<保険に 入っている カード>
- ざいりゅう かーど ばすぽーと など  
在留カード、パスポートなど
- の くすり  
飲んでいる 薬
- かね  
お金
- しょうかいじょう いしゃ くれた かみ  
紹介状<ほかの 医者が くれた 紙> (あれば)